

Señor Secretario General,

Como bien sabe Usted, el Reino de Marruecos no cesa de obrar, con determinación y lealtad, a favor de la resolución del diferendo relativo al Sahara, en beneficio, bien entendido, de los Estados del Magreb, así como de la seguridad y de la estabilidad regionales. De este modo, ha aportado un constante y sincero apoyo a los esfuerzos desplegados por las Naciones Unidas, con el fin de alcanzar un arreglo definitivo y negociado a esta cuestión.

Ante la imposibilidad de llevar a la práctica las propuestas anteriores que buscaban resolver tal diferendo, este expediente se encuentra en una situación de bloqueo. Con el fin de superar esta situación, el Consejo de Seguridad llama, desde 2004, a lograr una solución política, mutuamente aceptable.

En respuesta a esta llamada, tengo el honor de hacerle llegar, junto con la presente, el documento que contiene «la iniciativa marroquí para la negociación de un estatuto de autonomía de la región del Sahara», en el marco de la soberanía del Reino, de su integridad territorial y de su unidad nacional.

Se trata de una iniciativa de compromiso, innovadora, responsable y abierta que, por su contenido y finalidad, permite a todos los saharauís, tanto del interior como del exterior, administrar, por sí mismos y de modo democrático, sus asuntos, mediante los diferentes órganos - legislativo, ejecutivo y judicial - representativos.

Asimismo, realiza el principio de autodeterminación a través de una expresión libre, democrática y moderna acerca del estatuto de autonomía. En este sentido, se conforma con la legalidad internacional, integra las normas y los estándares internacionales en materia de autonomía y garantiza el respeto y la promoción de los derechos humanos tal y como son universalmente reconocidos y consagrados como bien estipula la Constitución del Reino.

El Reino de Marruecos está profundamente convencido de que esta propuesta creará una nueva dinámica en lo que se refiere al proceso emprendido por la ONU para el arreglo de este diferendo, sirviendo de base para el diálogo, la negociación y el compromiso.

A este respecto, el Reino manifiesta su disposición de emprender, con determinación, una negociación seria y profunda, con las demás partes, a fin de contribuir concretamente a la realización de la solución política, definitiva y mutuamente aceptable, tan esperada por la Comunidad internacional.

Respaldado por el proceso democrático y por las amplias consultas internas, enriquecidas por concertaciones conducidas a nivel internacional, Marruecos responde a la llamada de la Comunidad internacional aceptando emprender negociaciones profundas y detalladas sobre los diferentes aspectos de esta iniciativa.

Así pues, espera encontrar ante las demás partes la misma voluntad política y el mismo compromiso de obrar de buena fe a fin de alcanzar la

resolución definitiva de este diferendo y promover la paz, la seguridad y la estabilidad dentro de un entorno geopolítico amenazado, favoreciendo, conforme a las aspiraciones de los pueblos magrebíes, la emergencia de una Unión del Magreb Árabe estable, solidaria, próspera y democrática, en tanto que actor dinámico de la solidaridad africana e interlocutor digno de credibilidad de los diferentes socios de la región.

Al transmitirle el documento que recoge esta iniciativa, junto con su traducción oficial al francés y al inglés, el Reino de Marruecos quiere reiterar su aferramiento a los nobles ideales encarnados por la Carta de la ONU. El pueblo marroquí, con todos sus componentes y sensibilidades, alberga grandes esperanzas en los esfuerzos por Usted emprendidos y en los de su Enviado Personal, a fin de convencer a las demás partes para aprovechar las oportunidades de paz que esta iniciativa encierra, así como las prometedoras perspectivas que ofrece para un mejor futuro de estabilidad, de seguridad, de democracia y de prosperidad en la región.

Le ruego haga difundir esta carta, así como el documento adjunto, incorporándolos a su próximo informe al Consejo de Seguridad.

Ruego, Señor Secretario General, acepte Usted la expresión de mi elevada consideración.